

DK • Brugervejledning

Varemærke / art. nr. Chemitritil, 900

900 070	Størrelse 7
900 080	Størrelse 8
900 090	Størrelse 9
900 100	Størrelse 10
900 110	Størrelse 11

Beskrivelse

Grøn nitrilhandske med gribemønster i håndflade og på fingre. Handsken er med indvendig bomuldsvelourisering.

Generelt

Både nye og brugte handsker skal inspiceres grundigt, før de bæres for at sikre, at handsken ikke er beskadiget. Inden ibrugtagning bør man ved prøvning sikre sig, at handsken har en passende størrelse så der opnås den bedst mulige komfort og arbejdssikkerhed. Levetid (brugstid) kan ikke angives og er afhængig af anvendelsesområde og i hvilken grad brugeren sikrer sig, at handskerne er egnede til den påtænkte brug.

Kategori

Handskene er certificeret i kategori III i overensstemmelse med det europæiske PPE regulativ EU 2016/425. Handsken er testet og certificeret i henhold til standarderne EN 420:2003+A1:2009 (generelle krav), EN 388:2016+A1:2018 (mekaniske) og EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016 (kemikalier og mikroorganismer). EU-certificeret af SATRA Technology Europe Limited, Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland. NB 2777.

Vurderet i henhold til modul D ved: SGS Fimko Oy, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598.

EN388:2016 EN ISO 374-1:2016/Type A EN ISO 374-5:2016



4101X AJKLMNOPT

EN 388:2016 Testdata

Slidstyrke	Niveau 4 (Max 4)
Gennemskæring	Niveau 1 (Max 5)
Iturivning	Niveau 0 (Max 4)
Stikmodstand	Niveau 1 (Max 4)
TDM skærestyrke	X (ikke testet)

Smidighed Niveau 5

Handsken er godkendt til håndtering af fødevarer.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

	Kemikalie	Tid*	Niveau	Nedbrydning %
A	Methanol Cas. 67-56-1	>30	2	70,1
B	Acetone Cas. 67-64-1	N/A	N/A	N/A

C	Acetonitril Cas. 75-05-8	N/A	N/A	N/A
D	Dichlormethan Cas. 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Carbondisulfid Cas 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluen Cas. 108-88-3	>10	1	81,8
G	Diethylamin Cas. 109-89-7	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofuran Cas. 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethylacetat Cas. 141-78-6	N/A	N/A	N/A
J	N-heptan Cas. 142-82-5	>480	6	0,0
K	Natriumhydroxid, 40 % Cas. 1310-73-2	>480	6	4,5
L	Svovlsyre, 96 % Cas. 7664-93-9	>60	3	61,9
M	Salpetersyre 65 % Cas. 7697-37-2	>30	2	98,7
N	Eddikesyre 99 % Cas. 64-19-7	>60	3	91,9
O	Ammoniumhydroxid 25 % Cas 1336-21-6	>480	6	-5,8
P	Brintoverilte 30 % Cas. 7722-84-1	>480	6	-11,7
S	Fluorsyre 40 % Cas. 7664-39-3	N/A	N/A	N/A
T	Formaldehyd 37 % Cas. 50-00-0	>480	6	-15,6

*gennemtrængningstid i minutter

Disse oplysninger afspejler ikke den faktiske varighed af beskyttelse på arbejdspladsen og differentieringen mellem blandinger og rene kemikalier.

Den kemiske resistens er blevet vurderet under laboratoriebetingselser fra prøver taget kun fra håndfladen (undtagen i tilfælde hvor handsken er lig med eller over 400 mm - hvor manchetten også testes) og kun vedrører det testede kemikalie. Det kan være anderledes, hvis kemikaliet anvendes i en blanding.

Det anbefales at kontrollere, at handskerne er egnede til den påtænkte anvendelse, fordi forholdene på arbejdspladsen kan afvige fra typeprøven afhængigt af temperatur, slid og nedbrydning.

Ved brug kan beskyttelsehandsker give mindre modstand over for det farlige kemikalie på grund af ændringer i fysiske egenskaber. Bevægelser, træk, gnidning, nedbrydning forårsaget af kemisk kontakt mv kan reducere den faktiske brugstid betydeligt. For ætsende kemikalier kan nedbrydning være den vigtigste faktor at overveje ved udvælgelse af kemikaliebestandige handsker.

Inden brug skal du kontrollere handskerne for fejl eller mangler.

EN 374-4:2013

Nedbrydningsniveauer indikerer ændringerne i punkteringsmodstanden af handskerne efter eksponering for udfordringskemikaliet.

EN ISO 374-5:2016

Penetrationsbestandigheden er blevet vurderet under laboratoriebetingselser og vedrører kun den testede prøve. Dette produkt er ikke testet for vira.

Anvendelse / egenskaber

Industri, fiskeri, landbrug, håndværk, fødevarerindustri og grovere rengøring. Nitrilhandske der yder god beskyttelse ved håndtering af væske.

Behandling / opbevaring

Snavsede handsker kan rengøres i lunkenet sæbevand. Har handsken været brugt til kemikalier, skal den kasseres, når gennembrudstidspunktet er nået. Kemisk rengøring kan ikke anbefales. Opbevares bedst mørkt, tørt og køligt i den originale indpakning. Undgå lagring i direkte sollys.

Advarsel

Handsker bør ikke bæres, når der er risiko for indvikling ved bevægelige dele af maskiner. Dette produkt indeholder nitril latex og sammensatte kemikalier, der kan forårsage allergisk reaktion hos nogle individer.

Overensstemmelseserklæring er tilgængelig på www.os-safetycenter.com

Pakning

1 par i PE-pose.
12 par i PE-pose.
144 par i karton af genbrugeligt pap.

SE • Bruksanvisning

Varumærke / art. nr. Chemitritil, 900

900 070	Storlek 7
900 080	Storlek 8
900 090	Storlek 9
900 100	Storlek 10
900 110	Storlek 11

Beskrivning

Grøn nitrilhandske med greppmønster i handflatan och på fingrarna. Handsken har bomullsvelourisering invändigt.

Allmänt

Nya och begagnade handskar bör noggrant kontrolleras innan bärs för att säkerställa att inga skador föreligger. Innan bruk bör man redan vid utprovning försäkra sig om att handsken har en passande storlek för att uppnå bästa möjliga komfort och säkerhet under arbete. Livslängd (brukstid) kan inte anges då den beror på användningsområde och i vilken grad användaren

försäkras sig om att handskarna är lämpade för aktuellt bruk.

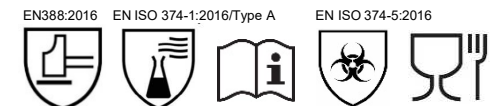
Kategori

Handskene är certifierad i kategori III i enlighet med det europæiske PPE regulativ EU 2016/425 gällande för personlig skyddsutrustning.

Handsken är testad i enlighet med standard EN 420:2003+A1:2009 (allmänna krav), standard EN 388:2016+A1:2018 (mekaniska) och EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016 (kemikalier och mikroorganismer).

EU certifierad av SATRA Technology Europe Limited, Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland. NB 2777.

Bedömd enligt modul D av: SGS Fimko Oy, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598.



4101X AJKLMNOPT

EN388:2016 Testdata

Nötningsmotstånd	Nivå 4 (Max 4)
Skärbestandighet	Nivå 1 (Max 5)
Rivhållfasthet	Nivå 0 (Max 4)
Punkteringsmotstånd	Nivå 1 (Max 4)
TDM skärbestandighet	X (ej testad)

Fingerkänsla Nivå 5

Handsken är godkänt för hantering av livsmedel.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

EN ISO 374-1:2016 Type A EN 374-4:2013

	Kemikalie	Tid*	Nivå	Nedbrydning %
A	Methanol Cas. 67-56-1	>30	2	70,1
B	Acetone Cas. 67-64-1	N/A	N/A	N/A
C	Acetonitril Cas. 75-05-8	N/A	N/A	N/A
D	Dichlormethan Cas. 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Carbondisulfid Cas 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluen Cas. 108-88-3	>10	1	81,8
G	Diethylamin Cas. 109-89-7	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofuran Cas. 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethylacetat Cas. 141-78-6	N/A	N/A	N/A
J	N-heptan Cas. 142-82-5	>480	6	0,0
K	Natriumhydroxid, 40 % Cas. 1310-73-2	>480	6	4,5

L	Svovlsyre, 96 % Cas. 7664-93-9	>60	3	61,9
M	Salpetersyre 65 % Cas. 7697-37-2	>30	2	98,7
N	Eddikesyre 99 % Cas. 64-19-7	>60	3	91,9
O	Ammoniumhydroxid 25 % Cas 1336-21-6	>480	6	-5,8
P	Brintoverilte 30 % Cas. 7722-84-1	>480	6	-11,7
S	Fluorsyre 40 % Cas. 7664-39-3	N/A	N/A	N/A
T	Formaldehyd 37 % Cas. 50-00-0	>480	6	-15,6

*Genomträngningstid i minutter

Denna information speglar inte den verkliga varaktigheten av skyddet på arbetsplatsen och differentieringen mellan blandningar och rena kemikalier.

Kemikalieresistensen har bedömts under laboratorie-förhållanden från prov som tagits från handflatan endast (utom i fall där handsken är lika med eller över 400 mm - där manschetten testas också) och avser endast den kemiska testningen. Det kan vara annorlunda om kemikaliet används i en blandning.

Det rekommenderas att kontrollera att handskarna är lämpliga för avsedd användning, eftersom förhållandena på arbetsplatsen kan skilja sig från typtestet beroende på temperatur, nötning och nedbrytning.

Vid användning kan skyddshandskar ge mindre resistens mot den farliga kemikalien på grund av förändringar i fysikaliska egenskaper. Förflyttningar, rivning, gnidning, nedbrytning orsakad av kemisk kontakt etc. kan minska den faktiska användningen tiden avsevärt. För frätande kemikalier kan nedbrytning vara den viktigaste faktorn att beakta vid val av kemikalieresistenta handskar. Innan användningen, kontrollera handskarna för eventuella fel eller brister.

EN 374-4: 2013

Nedbrytningsnivåer indikerar förändringen i graden av skydd hos handskarna efter exponering för kemikalien.

EN ISO 374-5: 2016

Penetrationsresistansen har bedömts under laboratorie-förhållande och avser endast det testade provet. Denna produkt är inte testad för virus.

Användning/egenskaper

Industri, fiskeri, lanbrug, hantverk, livsmedelsindustri och grovrengröing.
Nitrilhandske som ger ett gott skydd vid hantering av vätskor.

Behandling/förvaring

Smutsiga handskar kan rengöras i ljummen tvållösning. Om handsken har använts till kemikalier ska den kasseras när tidsgränsen för genomträngning har uppnåtts. Kemisk rengöring rekommenderas inte. Förvaras i originalförpackning - mörkt, torrt och svalt. Undvik förvaring i direkt solljus.

Varning

Handskar skall inte användas när det finns risk att fastna i rörliga maskindelar.

Denna produkt innehåller Nitril Latex och blandnings-kemikalier som kan orsaka allergisk reaktion hos vissa individer.

EU-försäkran om överensstämmelse finns på www.os-safetycenter.com

Förpackning

1 par i PE-påse.
12 par i PE-påse.
144 par i kartong av återvinningsbar papp

NO • Brukerveiledning

Varemerke / art. nr.

Chemitril, 900
900 070 Størrelse 7
900 080 Størrelse 8
900 090 Størrelse 9
900 100 Størrelse 10
900 110 Størrelse 11

Beskrivelse

Grønn nitrilhanske med gripemønster i håndflaten og på fingrene. Handsken er foret med bomullsvelur.

Generelt

Nye og brukte handsker skal kontrolleres før de brukes for å sikre at ingen skade er til stede. Før man tar handsken i bruk bør man ved prøvning sikre sig at den har en passende størrelse slik at det oppnås best mulig komfort og arbeidssikkerhet.

Levetid (brukstid) kan ikke angis og er avhengig av bruksområde og i hvilken grad brukeren sikrer at handskene er egnede til den påtenkte bruken.

Kategori

Handsken er sertifisert i kategori III i samsvar med det europæiske PPE regulativ EU 2016/425 om sikkerhetskrav til personlige verneutstyr. Handsken er testet i henhold til standardene EN 420:2003+A1:2009 (generelle krav), EN 388:2016+A1:2018 (mekaniske) og EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016 (kemikalier og mikroorganismer)

EU-sertifisert av SATRA Technology Europe Limited, Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland. NB 2777.

Bedömd enligt modul D av: SGS Fimko Oy, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598

EN388:2016 EN ISO 374-1:2016/Type A EN ISO 374-5:2016



4101X AJKLMNOPT

EN388:2016 Testdata

Slitestykke Nivå 4 (Max 4)
Gjennomskjæring Nivå 1 (Max 5)
Oppriving Nivå 0 (Max 4)
Stikkmotstand Nivå 1 (Max 4)

TDM gjennomskjæring X (ikke testet)

Bevegelighet Nivå 5

Handsken er godkjent for håndtering av næringsmidler.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

EN ISO 374-1:2016 Type A EN 374-4:2013

	Kjemikalie	Tid*	Nivå	Nedbrytning %
A	Methanol Cas. 67-56-1	>30	2	70,1
B	Acetone Cas. 67-64-1	N/A	N/A	N/A
C	Acetonitril Cas. 75-05-8	N/A	N/A	N/A
D	Dichlormethan Cas. 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Carbondisulfid Cas 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluen Cas. 108-88-3	>10	1	81,8
G	Diethylamin Cas. 109-89-7	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofuran Cas. 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethylacetat Cas. 141-78-6	N/A	N/A	N/A
J	N-heptan Cas. 142-82-5	>480	6	0,0
K	Natriumhydroxid, 40 % Cas. 1310-73-2	>480	6	4,5
L	Svovlsyre, 96 % Cas. 7664-93-9	>60	3	61,9
M	Salpetersyre 65 % Cas. 7697-37-2	>30	2	98,7
N	Eddikesyre 99 % Cas. 64-19-7	>60	3	91,9
O	Ammoniumhydroxid 25 % Cas 1336-21-6	>480	6	-5,8
P	Brintoverilte 30 % Cas. 7722-84-1	>480	6	-11,7
S	Fluorsyre 40 % Cas. 7664-39-3	N/A	N/A	N/A
T	Formaldehyd 37 % Cas. 50-00-0	>480	6	-15,6

*Gjennomtrengningstid i minutter

Denne informasjonen gjenspeiler ikke den faktiske beskyttelsesvarigheten på arbeidsplassen og differensieringen mellom blandinger og rene kemikalier. Kjemikalieresistensen har blitt vurdert under laboratoriebetingelser fra prøver tatt fra håndflaten bare (unntatt i tilfeller hvor handsken er lik eller over 400 mm - hvor mansjetten er testet også) og gjelder bare den kjemiske testen. Det kan være annerledes hvis kemikaliet brukes i en blanding.

Det anbefales å kontrollere at handskene er egnet for den tilsktede bruken fordi forholdene på arbeidsplassen kan avvike fra typtesten, avhengig av temperatur, slitasje og nedbrytning.

Ved bruk kan beskyttelsehandsker gi mindre motstand mot farlig kemikalie på grunn av endringer i fysiske

egenskaper. Bevegelser, rive, rubbing, nedbrytning forårsaket av kjemisk kontakt etc. kan redusere den faktiske bruksperioden betydelig. For korrosive kjemikalier kan nedbrytning være den viktigste faktoren som skal vurderes ved valg av kjemikaliebestandige handsker. Før bruk, kontroller handskene for eventuelle feil eller mangler.

EN 374-4:2013

Nedbrytningsnivåer indikerer endringen i punkteringsmotstanden til handskene etter eksponering for kjemikaliet for utfordring.

EN ISO 374-5:2016

Inntrengningsresistansen har blitt vurdert under laboratoriekonisjon og gjelder kun den testede prøven. Dette produktet har ikke blitt testet for virus.

Bruk / egenskaper

Industri, fiskeri, landbruk, håndverk, næringsmiddelindustri og grovere rengjøring.
Nitrilhanske som gir god beskyttelse ved håndtering av væsker.

Behandling / oppbevaring

Skitne handsker rengjøres i lukket såpevann. Hvis handsken har vært benyttet til kjemikalier må den kastes når gjennombruddstidsfristen er nådd. Kjemisk rengjøring anbefales ikke. Oppbevares best mørkt, tørt og kjølig i originalemballasjen. Unngå lagring i direkte sollys.

Advarsel

Handsker er ikke til å brukes når det er fare for sammenfiltring ved bevegelige deler av maskiner. Dette produktet inneholder Nitril Latex og blandede kjemikalier som kan forårsake allergiske reaksjoner hos enkelte individer.
EU-samsvarserklæringen er på www.os-safetycenter.com

Pakning

1 par i PE.pose
12 par i PE.pose.
144 par i kartong av resirkulerbar papp.

DE • Gebrauchsanleitung

Warenzeichen / Art.-Nr.

Chemitril, 900
900 070 Größe 7
900 080 Größe 8
900 090 Größe 9
900 100 Größe 10
900 110 Größe 11

Beschreibung

Grüner Nitrilhandschuh mit Griffmuster in der Handfläche und an den Fingern. Der Handschuh ist innen mit Baumwollvelourisierung versehen.

Allgemeines

Neue und gebrauchte Handschuhe sollten sorgfältig geprüft werden, bevor sie getragen werden, um sicherzustellen, dass keine Beschädigungen vorliegen. Vor der Ingebrauchnahme sollte man sich durch Probieren vergewissern, dass der Handschuh die

otto schachner
Prinsessens Kvarter 2
7000 Fredericia, Denmark
www.os-safetycenter.com (Declaration of Conformity)

Batch no. 900-06_27139

CE 0598



passende Größe hat, damit der bestmögliche Komfort und die größte Arbeitssicherheit gewährleistet sind. Die Lebensdauer (Einsatzzeit) kann nicht angegeben werden und ist vom Anwendungsbereich und davon abhängig, in welchem Umfang sich der Benutzer vergewissert, dass die Handschuhe für den angedachten Gebrauch geeignet sind.

Kategorie

Der Handschuh ist nach Kategorie III in Übereinstimmung mit der Europäischen PPE Regulativ EU 2016/425 zur Sicherheitsanforderung an persönliche Schutzmittel zertifiziert.

Der Handschuh ist gemäß Standards EN 420:2003+A1:2009 (allgemeine Anforderungen), EN 388:2016+A1:2018 (mechanisch) und EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN 374-4:2013, EN374-5:2016 (Chemikalien und Mikroorganismen) getestet. EU-zertifiziert von SATRA Technology Europe Limited, Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland. NB 2777.

Bewertet nach Modul D durch: SGS Fimko Oy, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598.

EN388:2016 EN ISO 374-1:2016/Typ A EN ISO 374-5:2016



4101X AJKLMNOPT

EN 388:2016 Testdaten

Strapazierfähigkeit Ebene 4 (Max 4)
Schnittfestigkeit Ebene 1 (Max 5)
Reißfestigkeit Ebene 0 (Max 4)
Stichbeständigkeit Ebene 1 (Max 4)
TDM Schnittfestigkeit X (Nicht getestet)
Geschicklichkeit Ebene 5

Der Handschuh ist für die Handhabung von Lebensmitteln zugelassen.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

EN ISO 374-1:2016 Typ A

EN 374-4:2013

	Kemikalie	Zeit*	Ebene	Degradation %
A	Methanol 67-56-1	>30	2	70,1
B	Aceton 67-64-1	N/A	N/A	N/A
C	Acetonitrile 75-05-8	N/A	N/A	N/A
D	Dichlormethan 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Kohlenstoffdisulfid 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluol 108-88-3	>10	1	81,8
G	Diethylamin 109-89-7	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofuran 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethylacetat 141-78-6	N/A	N/A	N/A

J	n-Heptan 142-82-5	>480	6	0,0
K	Natriumhydroxid, 40 % 1310-73-2	>480	6	4,5
L	Schwefelsäure, 96 % 7664-93-9	>60	3	61,9
M	Salpetersäure 65 % 7697-37-2	>30	2	98,7
N	Essigsäure 99 % 64-19-7	>60	3	91,9
O	Ammoniumhydroxid 25% 1336-21-6	>480	6	-5,8
P	Wasserstoffperoxid 30 % 7722-81-1	>480	6	-11,7
S	Fluorsäure 40 % 766-39-3	N/A	N/A	N/A
T	Formaldehyd 37 % 50-00-0	>480	6	-15,6

*Durchbruchzeit in Minuten

Diese Informationen spiegeln nicht die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz und die Unterscheidung zwischen Gemischen und reinen Chemikalien wider.

Die chemische Beständigkeit wurde unter Laborbedingungen nur anhand von Proben aus der Handfläche beurteilt (außer in Fällen, in denen der Handschuh gleich oder über 400 mm ist - wo auch die Manschette getestet wird) und bezieht sich nur auf die geprüfte Chemikalie. Es kann anders sein, wenn die Chemikalie in einer Mischung verwendet wird.

Es wird empfohlen, zu prüfen, ob die Handschuhe für die vorgesehene Verwendung geeignet sind, da die Bedingungen am Arbeitsplatz von der Typprüfung in Abhängigkeit von Temperatur, Abrieb und Abbau abweichen können.

Schutzhandschuhe können der gefährlichen Chemikalie aufgrund veränderter physikalischer Eigenschaften weniger Widerstand entgegensetzen. Bewegungen, Reißen, Reiben, Degradation durch den chemischen Kontakt usw. können die tatsächliche Einsatzzeit erheblich reduzieren. Bei korrosiven Chemikalien kann der Abbau der wichtigste Faktor bei der Auswahl chemikalienresistenter Handschuhe sein. Vor dem Gebrauch die Handschuhe auf Defekte oder Unvollkommenheiten untersuchen.

EN 374-4:2013

Degradationsniveaus zeigen die Veränderung der Durchstoßfestigkeit der Handschuhe nach Exposition gegenüber der Chemikalie an.

EN ISO 374-5:2016

Die Penetrationsbeständigkeit wurde unter Laborbedingungen beurteilt und bezieht sich nur auf die getestete Probe. Dieses Produkt wurde nicht auf Viren getestet.

Anwendung / Eigenschaften

Industrie, Fischerei, Landwirtschaft, Handwerk, Nahrungsmittelindustrie und gröbere Reinigung. Nitrilhandschuh, der guten Schutz bei Handhabung von Flüssigkeiten bietet.

Behandlung / Aufbewahrung

Schmutzige Handschuhe lassen sich in lauwarmem Seifenwasser reinigen. Wurde der Handschuh für Chemikalien benutzt, muss er nach Erreichen des Durchbruchzeitpunktes entsorgt werden. Von einer chemischen Reinigung wird abgeraten. Aufbewahrung am besten dunkel, trocken und kühl in der Originalverpackung. Die Lagerung in direktem Sonnenlicht ist zu vermeiden.

Warnung

Handschuhe sind nicht zu tragen, wenn die Gefahr von Verwicklungen durch bewegliche Maschinenteile besteht. Dieses Produkt enthält Nitril-Latex und Compoundiermittel, die bei manchen Personen allergische Reaktionen verursachen können.

Die Konformitätserklärung finden Sie unter www.os-safetycenter.com

Verpackung

1 Paar in PE-Beutel.
12 Paar in PE-Beutel.
144 Paar in Karton aus recyclingfähiger Pappe.

GB • User instructions

Brand name / type no. Chemitritl, 900

900 070 Size 7
900 080 Size 8
900 090 Size 9
900 100 Size 10
900 110 Size 11

Description

Green nitrile glove with grip pattern in the palm and on the fingers. Unsupported glove with cotton flock lining inside.

Generally

New and used gloves should be thoroughly inspected before being worn to ensure no damage is present. Before use, it should also be tested/ensured that the glove has the appropriate size to achieve the best possible comfort and safety at work. The service life cannot be determined and depends on the scope of application and the extent to which the user makes sure that the glove is suitable for the intended use.

Category

The glove is certified in category III in accordance with the European PPE Regulation EU 2016/425 on safety requirements for personal protective equipment. The glove has been tested in accordance with the standards EN 420:2003+A1:2009 (general requirements), EN 388:2016+A1:2018 (mechanical) and EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016 (chemicals and micro organisms).

EU certified by SATRA Technology Europe Limited, Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland. NB 2777.

Module D assessment by: SGS Fimko Oy, Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598.

EN388:2016 EN ISO 374-1:2016/ Type A EN ISO 374-5:2016



4101X AJKLMNOPT

EN 388:2016 Performance Data

Abrasion resistance Level 4 (Max 4)
Blade cut resistance Level 1 (Max 5)
Tear resistance Level 0 (Max 4)
Puncture resistance Level 1 (Max 4)
TDM cut resistance X (Not tested)
Dexterity Level 5

The glove is approved for food handling.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

EN ISO 374-1:2016 Type A

EN374-4:2013

	Chemical	Time*	Level	Degradation %
A	Methanol 67-56-1	>30	2	70.1
B	Acetone 67-64-1	N/A	N/A	N/A
C	Acetonitrile 75-05-8	N/A	N/A	N/A
D	Dichloromethane 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Carbon disulphide 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluene 108-88-3	>10	1	81.8
G	Diethylamine 109-89-9	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofurane 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethyl acetate 141-78-6	N/A	N/A	N/A
J	N-heptane 142-82-5	>480	6	0.0
K	Sodium hydroxide 40% 1310-73-2	>480	6	4.5
L	Sulphuric acid 96% 7664-93-9	>60	3	61.9
M	Nitric acid 65 % 7697-37-2	>30	2	98.7
N	Acetic acid 99 % 64-19-7	>60	3	91.9
O	Ammonium hydroxide 25% 1336-21-6	>480	6	-5.8
P	Hydrogen peroxide 30 % 7722-84-1	>480	6	-11.7
S	Hydrofluoric acid 40 % 7664-39-3	N/A	N/A	N/A
T	Formaldehyde 37 % 50-00-0	>480	6	-15.6

*Breakthrough time in minutes

This information does not reflect the actual duration of protection in the workplace and the differentiation between mixtures and pure chemicals.

otto schachner
Prinsessens Kvarter 2
7000 Fredericia, Denmark
www.os-safetycenter.com (Declaration of Conformity)

Batch no. 900-06_27139

The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only (except in cases where the glove is equal to or over 400 mm – where the cuff is tested also) and relates only to the chemical tested. It can be different if the chemical is used in a mixture.

It is recommended to check that the gloves are suitable for the intended use because the conditions at the workplace may differ from the type test depending on temperature, abrasion and degradation.

When used, protective gloves may provide less resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, snagging, rubbing, degradation caused by the chemical contact etc. may reduce the actual use time significantly. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves. Before usage, inspect the gloves for any defect or imperfections.

EN 374-4:2013

Degradation levels indicate the change in puncture resistance of the gloves after exposure to the challenge chemical.

EN ISO 374-5:2016

The penetration resistance has been assessed under laboratory condition and relates only to the tested specimen. This product is not tested for viruses.

Application / qualities

Industry, fishing, agriculture, crafts, food industry and heavy duty cleaning.

Nitrile glove, which provides good protection when handling liquids.

Treatment / storage

Dirty gloves can be cleaned in lukewarm soap water. If the glove has been in contact with chemicals, it is to be discarded once the penetration time limit has been reached.

Chemical cleaning is not recommended.

Must be stored in a dark, dry and cool room in the original packaging. Avoid storage in direct sunlight.

Warning

Gloves are not to be worn when there is a risk of entanglement by moving parts of machines.

This product contains Nitrile Latex and compounding chemicals which may cause allergic reaction in some individuals.

Declaration of conformity is available at
www.os-safetycenter.com

Packaging

1 pair in a PE bag.
12 pairs in a PE bag.
144 pairs in a carton made of recyclable cardboard.

PL • Instrukcje dla użytkownika

Nazwa / numer modelu
Chemitril, 900

900 070 Rozmiar 7
900 080 Rozmiar 8
900 090 Rozmiar 9
900 100 Rozmiar 10
900 110 Rozmiar 11

Opis

Zielone nitylowe rękawiczki z wzorem w dłoni i na palcach. Rękawica jest wykonana z bawełny wewnętrzej.

Uwagi ogólne

Nowe i używane rękawice muszą być dokładnie sprawdzone przed użyciem, aby rękawica nie była uszkodzona. Przed użyciem upewnij się, że rękawica jest odpowiedniej wielkości, aby zapewnić najlepszy możliwy komfort i bezpieczeństwo pracy. Okres użytkowania nie może zostać określony i zależy od zakresu zastosowania oraz to, w jakim użytkownik upewnia się, że rękawica jest odpowiednia do zamierzonego zastosowania.

Kategoria

Rękawice kategorii III zgodnie z rozporządzenie UE 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej. Rękawica została przetestowana zgodnie z normą EN 420:2003+A1:2009 (wymagania ogólne), EN388:2016+A1:2018 (mechaniczna) i EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN 374-4:2013, EN ISO 374-5: 2016 (chemikalia) i mikroorganizmy). Certyfikat typu był wydany przez Jednostkę Notyfikowaną: SATRA Technology Europe Limited, Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland. NB 2777.

Ocenione zgodnie z modułem D o: SGS Fimko Oy, Takomitie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598.

EN388:2016 EN ISO 374-1:2016/Typ A EN ISO 374-5:2016



4101X AJKLMNOPT

EN 388:2016 Rezultaty badań

Odporność na ścieranie	Poziom 4 (Maks 4)
Odporność na przecięcie	Poziom 1 (Maks 5)
Odporność na rozdarcie	Poziom 0 (Maks 4)
Odporność na przebicie	Poziom 1 (Maks 4)
TDM Odp. na przecięcie	X (bez testu)
Zręczność	Poziom 5

Rękawica została zatwierdzona do kontaktu z żywnością.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

	Chemical	Time*	Level	Degradat ion %
A	Methanol 67-56-1	>30	2	70.1
B	Acetone 67-64-1	N/A	N/A	N/A
C	Acetonitrile 75-05-8	N/A	N/A	N/A

CE 0598

D	Dichloromethane 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Carbon disulphide 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluene 108-88-3	>10	1	81.8
G	Diethylamine 109-89-9	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofurane 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethyl acetate 141-78-6	N/A	N/A	N/A
J	N-heptane 142-82-5	>480	6	0.0
K	Sodium hydroxide 40% 1310-73-2	>480	6	4.5
L	Sulphuric acid 96% 7664-93-9	>60	3	61.9
M	Nitric acid 65 % 7697-37-2	>30	2	98.7
N	Acetic acid 99 % 64-19-7	>60	3	91.9
O	Ammonium hydroxide 25% 1336-21-6	>480	6	-5.8
P	Hydrogen peroxide 30 % 7722-84-1	>480	6	-11.7
S	Hydrofluoric acid 40 % 7664-39-3	N/A	N/A	N/A
T	Formaldehyde 37 % 50-00-0	>480	6	-15.6

* Czas przebicia (minuty)

Informacje te nie odzwierciedlają faktycznego czasu trwania ochrony w miejscu pracy oraz różnicowania między mieszaninami a czystymi chemikaliami. Odporność chemiczna została oceniona w warunkach laboratoryjnych na podstawie próbek pobranych tylko z dłoni (z wyjątkiem przypadków, w których rękawica jest równa lub większa niż 400 mm - tam, gdzie testowany jest również mankiet) i odnosi się tylko do badanych substancji chemicznych. Może być inaczej, jeśli substancja chemiczna jest stosowana w mieszaninie. Zaleca się sprawdzenie, czy rękawice są odpowiednio do zamierzonego zastosowania, ponieważ warunki w miejscu pracy mogą różnić się od testu typu w zależności od temperatury, ścierania i degradacji. W przypadku użycia rękawice ochronne mogą zapewniać mniejszą odporność na niebezpieczny związek chemiczny ze względu na zmiany właściwości fizycznych. Ruchy, łzawienie, tarcie, degradacja spowodowana kontaktem chemicznym itp. Mogą znacznie skrócić rzeczywisty czas użytkowania. W przypadku żrących substancji chemicznych degradacja może być najważniejszym czynnikiem, który należy wziąć pod uwagę przy doborze rękawic odpornych chemicznie. Przed użyciem sprawdź rękawice pod kątem defektów lub niedoskonałości.

EN374-4:2013

Poziomy degradacji wskazują na zmianę odporności rękawic na przebicie po ekspozycji na chemikalia.

EN ISO 374-5:2016

Odporność na przenikanie została oceniona w warunkach laboratoryjnych i odnosi się tylko do testowanego testu. Ten produkt nie był testowany na obecność wirusów.

Cechy produktu / zastosowanie

Przemysł, rybołówstwo, rolnictwo, rzemiosło, przemysł spożywczy i sprzątanie. Gumowe rękawice, które zapewniają dobrą ochronę podczas przenoszenia płynów.

Obsługa / przechowywanie

Budne rękawiczki można myć w letniej wodzie z mydłem. Jeśli rękawica została użyta do chemikaliów, należy ją wyrzucić po osiągnięciu czasu przebicia. Czyszczenie chemiczne nie jest zalecane. Przechowac w ciemnym, suchym i chłodnym miejscu w oryginalnym opakowaniu. Unikaj przechowywania w bezpośrednim świetle słonecznym.

Uwaga

Rękawic nie należy używać, gdy istnieje ryzyko zaplątania na ruchomych częściach maszyn. Rękawiczki zawierają lateks - mogą powodować reakcje alergiczne. W przypadku nadwrażliwości skonsultować się z lekarzem.

Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie
www.os-safetycenter.com

Pakowanie

1 para w woreczku PE.
12 par w woreczku PE..
144 pary w kartonie wykonanym z tekstury nadającej się do recyklingu.

IS • Notkunarléiðbeiningar

Vörunúmer / Teg. nr.

Chemitril, 900

900 070	Stærð 7
900 080	Stærð 8
900 090	Stærð 9
900 100	Stærð 10
900 110	Stærð 11

Vörulýsing

Grænn nitrílhanski með gripmynstri í lófnum og á fingrunum. Óstyrktur hanski með bómullarfóðrun.

Almennt

Bæði nýjar og notaðar hanska verður að skoða vel áður en það er í notkun til að tryggja að hanskurinn sé ekki skemmdur. Velja þarf rétta stærð áður en hanskar eru teknir í notkun til að tryggja hámarks öryggi og þægindi. Ekki er hægt að gefa upp ákveðin endingartíma þar sem slíkt veltur á vinnuumhverfi og viðeigandi meðferð notanda.

Hanskarinn hafa löggilta flokkun III í samræmi við evrópska verndarætlun Evrópusambandsins 2016/425 EU varðandi öryggiskröfur fyrir búnað til verndar einstaklingum. Hanskarin eru prófaðir samkvæmt EN420:2003+A1:2009 (almennum), EN 388:2016+A1:2018 (vérlænum) og EN ISO 374-

otto schachner
Prinsessens Kvarter 2
7000 Fredericia, Denmark
www.os-safetycenter.com (Declaration of Conformity)

Batch no. 900-06_27139

1:2016+A1:2018, EN ISO 374-4:2013, EN ISO 374-5:2016 (efnasambönd og örverur) stöðlum.
EU löggilding af SATRA Technology Europe Limited,
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland.
NB 2777.

Metið samkvæmt Module D með: SGS Fimko Oy,
Takomotie 8, 00380 Helsinki, Finland. NB 0598.
Varan er prófuð í samræmi við ofangreinda staðla.

EN388:2016 EN ISO 374-1:2016/Type A EN ISO 374-5:2016



4101X AJKLMNOPT

EN388 :2016 Niðurstöður prófana

Viðnám við sliti	3 stig (Max 4)
Viðnám við skurði	1 stig (Max 5)
Viðnám við rif	1 stig (Max 4)
Viðnám við rafmagni	1 stig (Max 4)
TDM viðnám við skurði	X (Not tested)
Handlagni	5 stig

Hanskarir eru viðurkenndir við meðferð matvæla.

EN ISO 374-1:2016 performance data / Type A :

EN ISO 374-1:2016 Type A EN374-4:2013

	Chemical	Time*	Level	Degradation %
A	Methanol 67-56-1	>30	2	70.1
B	Acetone 67-64-1	N/A	N/A	N/A
C	Acetonitrile 75-05-8	N/A	N/A	N/A
D	Dichloromethane 75-09-2	N/A	N/A	N/A
E	Carbon disulphide 75-15-0	N/A	N/A	N/A
F	Toluene 108-88-3	>10	1	81.8
G	Diethylamine 109-89-9	N/A	N/A	N/A
H	Tetrahydrofurane 109-99-9	N/A	N/A	N/A
I	Ethyl acetate 141-78-6	N/A	N/A	N/A
J	N-heptane 142-82-5	>480	6	0.0
K	Sodium hydroxide 40% 1310-73-2	>480	6	4.5
L	Sulphuric acid 96% 7664-93-9	>60	3	61.9
M	Nitric acid 65 % 7697-37-2	>30	2	98.7
N	Acetic acid 99 % 64-19-7	>60	3	91.9
O	Ammonium hydroxide 25% 1336-21-6	>480	6	-5.8
P	Hydrogen peroxide 30 % 7722-84-1	>480	6	-11.7
S	Hydrofluoric acid 40 % 7664-39-3	N/A	N/A	N/A

CE 0598



T	Formaldehyde 37 % 50-00-0	>480	6	-15.6
---	------------------------------	------	---	-------

* Byltingartími í mínútum

Þessar upplýsingar endurspeglar ekki raunverulegan
verndartíma á vinnustað og aðgreiningu á milli blöndu og
hreinna efna.

Efnabolið hefur verið metið við rannsóknarstofu frá sýnum
sem teknar voru úr lófa aðeins (nema í tilvikum þar sem
hanskurinn er jöfn eða yfir 400 mm - þar sem steinarins er
prófað einnig) og eingöngu tengist efninu sem prófað er.
Það getur verið óþrúvísi ef efnið er notað í blöndu.

Mælt er með því að ganga úr skugga um að hanska sé
hentugur fyrir fyrirhugaða notkun vegna þess að
aðstæður á vinnustað geta verið frábrugðnar
tegundarprófinu eftir hitastigi, niðri og niðurbroti.
Þegar hlífðarhanskar eru notaðar, getur það leitt til minni
viðnám gegn hættulegum efnum vegna breytinga á
eðlisfræðilegum eiginleikum. Hreyfingar, snagging,
nudda, niðurbrot vegna efnafræðilegs sambands o.fl. geta
dregið verulega úr notkunartíma. Fyrir ætandi efni getur
niðurbrot verið mikilvægasti þátturinn í huga við val á
efnaþolnum hanskum.

Fyrir notkun, skoðuðu hanskana um hvers konar galla
eða ófullkomleika.

EN 374-4:2013

Niðurbrotshæð gefur til kynna breytingu á götunarþol
hanskana eftir útsetningu fyrir efninu áskoruninni.

EN ISO 374-5:2016

Skarpskyggniþolið hefur verið metið við rannsóknarstofu
og aðeins tengt prófunarsýnið. Þessi vara er ekki prófuð
fyrir vírusa.

Notkun / eiginleikar

Iðnaður, fiskveiðar, landbúnaður, handiðnaður,
matvælaíðnaður og erfiðar hreingeringar
nitrílhanski sem verja vel hendur við meðhöndlun vökva.

Behandling / opbevaring

Óhreina hanska má hreinsa í volgu sápuvatni.
Ef hanskarir hafa verið notaðir við meðferð
efnasambanda skal farga þeim þegar komið er að því að
þeir gefi sig.
Ekki er mælt með þurrhreinsun.
Geymast best á myrkum, þurrum, svölum stað í
upprunalegum umbúðum. Forðist að skilja hanskana eftir
í beinu sólarljósi.

Advarsel

Hanskar ættu ekki að nota þegar hætta er á að veiða í
hreyfanlegum hlutum vélarinnar.
Hanskarir innihalda latex. Geta valdið
ofnæmisviðbrögðum. Ef um ofurnæmi er að ræða skal
leita ráða hjá lækni.

Samræmisýfirlýsing er tiltæk á www.os-safetycenter.com

Pakkningar

1 þör í pokum.
12 þör í pokum.
144 þör í endurunnum pappakössum